

## 입학원서 APPLICATION FORM

학생 #	이름(Name)		학교이름 SchoolName	학년 Grade	New	성별 Gender	생년월일 Birth Date (mm/dd/yy)	출생지 Birth Place	나이 Age	OFFICE USE 반배정
	Korean	English								
1 <sup>st</sup>					<input type="checkbox"/>	M/F	/ /	Korea/USA		
2 <sup>nd</sup>					<input type="checkbox"/>	M/F	/ /	Korea/USA		
3 <sup>rd</sup>					<input type="checkbox"/>	M/F	/ /	Korea/USA		
4 <sup>th</sup>					<input type="checkbox"/>	M/F	/ /	Korea/USA		

과목/ Class	시간/ Time	등록금/ Tuition	소계 Sub Total
한국어/Korean (Pre - Adult)	토(Sat.): 9:00-12:00 Noon	1 <sup>st</sup> Child \$225, 2 <sup>nd</sup> 3 <sup>rd</sup> \$200, 4 <sup>th</sup> \$170, Parents \$100	
유아미술/Art (Pre - K)	토(Sat.): 12:10-1:00 PM	With Korean \$80 x ( ) / Art only \$100 x ( )	
초등미술/Art (1 <sup>st</sup> -4 <sup>th</sup> )	토(Sat.): 12:10-1:00 PM	With Korean \$80 x ( ) / Art only \$100 x ( )	
고급미술/Art(5 <sup>th</sup> - Adult)	토(Sat.): 12:10-1:00 PM	With Korean \$80 x ( ) / Art only \$100 x ( )	
종이접기/Jong-ieJopgi(1 <sup>st</sup> -5 <sup>th</sup> )	토(Sat.): 12:10-1:00 PM	With Korean \$80x ( ) / Jong-ieJopgi only \$100 x ( )	
종이접기 급수반/ Paper Holding Certificate class(4 <sup>th</sup> -12 <sup>th</sup> )	토(Sat.): 12:10-1:00 PM	With Korean \$80x ( ) / Paper Holding Certificate class only \$100 x ( )	
동화구연/Storytelling (Pre -3 <sup>rd</sup> )	토(Sat.): 12:10-1:00 PM	With Korean \$80 x ( ) / Storytelling only \$100 x ( )	
코딩반/ coding( 1 <sup>st</sup> -6 <sup>th</sup> )	토(Sat.): 12:10-1:00 PM	With Korean \$80 x ( ) / Coding only \$100 x ( )	
한지공예/Hanji Paper art (6 <sup>th</sup> -Adult)	토(Sat.): 12:10-1:00 PM	With Korean \$80 x ( ) / Hanji Paper Art only \$100 x ( )	
검도/Kendo (1 <sup>st</sup> -12 <sup>th</sup> )	토(Sat.): 12:10-1:00 PM	With Korean \$80 x ( ) / Kendo only \$100 x ( )	
<b>** Please make your check payable to USBKS (United Seattle-Bellevue Korean School)</b> There will be a \$20 charge for each returned check.	등록비 (Registration Fee)	\$ 10 x ( )	
	기부금 Donation	\$ 10 x ( ), \$ 30 x ( ), \$ 50 x ( ), \$ 100 x ( )	
	PTA Lunch Fee	Each \$ 40 Only for Korean classes \$40 x ( )	
	<b>합계/ Total</b>	<b>\$</b>	
	Check #		

### 연락처/CONTACT INFORMATION

Parent/Guardian: \_\_\_\_\_ Relationship to Student: \_\_\_\_\_

Best Contact Phone: \_\_\_\_\_ Secondary: \_\_\_\_\_

Email: \_\_\_\_\_ (Teacher communication and newsletter purpose only)

Address: \_\_\_\_\_

City \_\_\_\_\_ State \_\_\_\_\_ ZIP \_\_\_\_\_

**If not available in an emergency, notify:**

Name: \_\_\_\_\_ Relationship: \_\_\_\_\_ Phone: \_\_\_\_\_

이런 페이지는 학교의 안전 관리를 위한 부모님 동의 사항입니다. 각 학생마다 한 장씩 제출하여 주시기 바랍니다 / This page includes all official document. Parents and or guardians must sign on behalf of their child. Each individual child must have each form filled out for them.

학생이름/Student's Name: 한글(Korean): \_\_\_\_\_ English: \_\_\_\_\_

전화/ Phone: \_\_\_\_\_ Class: \_\_\_\_\_

### **응급의료사항위임/MEDICAL AUTHORIZATIONS (MUST BE COMPLETED TO PARTICIPATE)**

긴급한 의료상황에서 본인과 연락이 불가능할시에 제자녀의 안전을 위한 모든 권한을 학교에 위임하고 필요로하는 의사의 적절한 시술을 허락합니다.

**Parent/Guardian Authorization:** This participant's health history is correct and complete as far as I know and the person here in described has permission to engage in all activities except as noted. In the event I cannot be reached in an emergency, I hereby give permission to the physician selected by the school to secure and administer treatment, including hospitalization, for the student.

\_\_\_\_\_  
부모/ 보호자이름, 서명(Parent/Guardian's Printed Name, Signature)

\_\_\_\_\_  
날짜(Date)

### **학생의특이체질이나병력/Special Medical Conditions (allergies, diabetes, etc)**

### **부모님책임/PARENT RESPONSIBILITIES**

본인은이학생의부모/보호자로서시애틀통합한국학교에등록을원하며, 의무를성실히이행할것을서약합니다. I would like to register my child at the United Seattle Korean School and promise to positively support the school's academic and extra curricula activities.

\*Would you like to sign up for volunteering opportunities?  Yes  No

\_\_\_\_\_  
부모/ 보호자이름, 서명(Parent/Guardian's Printed Name, Signature)

\_\_\_\_\_  
날짜(Date)

### **법적책임해제확인/ Liabilities Release Confirmation**

본교의 교사들은 자녀의 안전을 위해 최선을 다할것입니다. 그러나 학사 일정중에 일어나는 어떠한사고에 대해서도 학교당국은 책임질 수 없습니다. 본인은 부모/보호자로서 학교당국의 법적책임에 대한 조건에 동의하며 이에 입학원서를 제출합니다.

The staff of this school will do their best to assure all possible safety measures for your children while in school. However, the school will not assume any liability incurring during the school period. I read this condition and I waive my rights to take any legal action against this school and/or its staff.

\_\_\_\_\_  
부모/ 보호자이름, 서명(Parent/Guardian's Printed Name, Signature)

\_\_\_\_\_  
날짜(Date)

### **PHOTO/VIDEO**

본인은자녀의사진및비디오촬영과공공의목적을위한사용을허락합니다.

I give permission for my child to be photographed / filmed, and permit the school to publicly release this footage.

\_\_\_\_\_  
부모/ 보호자이름, 서명(Parent/Guardian's Printed Name, Signature)

\_\_\_\_\_  
날짜(Date)